

PNI ML160 PRO

User instruction / Инструкция за потребителя / Instrucción del usuario / Instruction utilisateur / Felhasználói utasítás / Istruzioni d'uso / Instrukcja użytkownika / Instrucțiuni de utilizare

EN

Description:

PNI ML160 PRO is a CB antenna 145 cm long. The magnetic mount or the cable is not included.

Installation:

- You must connect the antenna to a magnetic base (not included).
- Connect the antenna to a CB radio and test the S.W.R. in an open area.
- In some cases, you might need to raise or shorten the whip of the antenna to obtain an optimal S.W.R. value. For maximum performance, this procedure (called tuning), is recommended to be performed by authorized personnel.

Technical specifications:

Frequency	26 – 28 MHz
S.W.R.	$\leq 1.2:1$
Impedance	50 Ohm
Max. power	600 W continuously
Height	145 cm
Channels	90
Whip material	Stainless steel

BG

Описание:

PNI ML160 PRO es una antena CB, 145 cm de largo. El montaje magnético no está incluido. PNI ML160 PRO е CB антена с дължина 145 cm. Магнитната стойка или кабелът не са включени.

Инсталация:

- Трябва да свържете антената към магнитна основа (не е включена в комплекта).
- Свържете антената към CB радио и проверете S.W.R. на открито.
- В някои случаи може да се наложи да вдигнете или скъсите камшика на антената, за да получите оптимален S.W.R. стойност. За максимална производителност се препоръчва тази процедура (настройка) да бъде извършена от оторизиран персонал.

Технически спецификации:

Честота	26 – 28 MHz
S.W.R.	$\leq 1.2:1$
Импеданс	50 Ohm
Максимална мощност	600 W непрекъснато
Височина	145 cm
каналите	90
Бич материал	Неръждаема стомана

DE

Beschreibung:

PNI ML160 PRO ist eine 145 cm lange CB-Antenne. Die Magnethalterung oder das Kabel sind nicht im Lieferumfang enthalten.

Installation:

- Sie müssen die Antenne an eine magnetische Basis (nicht im Lieferumfang enthalten) anschließen.
- Schließen Sie die Antenne an ein CB-Funkgerät an und testen Sie den S.W.R. in einem offenen Bereich.
- In einigen Fällen müssen Sie möglicherweise die Peitsche der Antenne anheben oder kürzen, um einen optimalen S-Wert zu erzielen. Wert. Für maximale Leistung wird empfohlen, dass dieses Verfahren (Abstimmung) von autorisiertem Personal durchgeführt wird.

Technische Spezifikationen:

Frequenz	26 – 28 MHz
S.W.R.	$\leq 1.2:1$
Impedanz	50 Ohm
Maximale Leistung	600 W kontinuierlich
Höhe	145 cm
Kanäle	90
Material	Edelstahl

Descripción:

PNI ML160 PRO es una antena CB, 145 cm de largo. El montaje magnético no está incluido.

Instalación:

- Debe conectar la antena a una base magnética (no incluida).
- Conecte la antena a una radio CB y pruebe la S.W.R. en un área abierta.
- En algunos casos, es posible que deba levantar o acortar el látigo de la antena para obtener una S.W.R. valor. Para un rendimiento máximo, se recomienda que este procedimiento (calibración) sea realizado por personal autorizado.

Especificaciones técnicas:

Frecuencia	26 – 28 MHz
S.W.R.	≤ 1.2:1
Impedancia	50 Ohm
Max. poder	600 W continuamente
Altura	145 cm
Canales	90
Material de látigo	Acero inoxidable

Description:

PNI ML160 PRO est une antenne CB de 145 cm de long. Le support magnétique ou le câble ne sont pas inclus..

Installation:

- Vous devez connecter l'antenne à une base magnétique (non fournie).
- Connectez l'antenne à une radio CB et testez le S.W.R. dans un espace ouvert.
- Dans certains cas, vous devrez peut-être lever ou raccourcir le fouet de l'antenne pour obtenir une image S.W.R. optimale. valeur. Pour des performances maximales, il est recommandé que cette procédure (réglage) soit effectuée par du personnel autorisé.

Spécifications techniques:

Fréquence	26 – 28 MHz
S.W.R.	≤ 1.2:1
Impédance	50 Ohm
Puissance maximale	600 W en continu
Hauteur	145 cm
Canaux	90
Matériau	Acier inoxydable

Leírás:

A PNI ML160 PRO mágneses rögzítés nélküli antenna, 145 cm magas.

Telepítés:

- Az antennát egy mágneses aljzatba kell csatlakoztatni (nem tartozék).
- Csatlakoztassa az antennát egy CB rádióhoz, és tesztelje az erősáramú jelzést egy nyitott területen.
- Bizonyos esetekben fel kell emelni vagy lerövidíteni az antenna tekercselését, hogy optimális S.W.R. értéket érjen el. A maximális teljesítmény érdekében ez az eljárás javasolt, úgynevezett kalibrálás, amelyet az engedélyezett személyzet végez.

Műszaki adatok:

Frekvencia	26 – 28 MHz
S.W.R.	≤ 1.2:1
Impedancia	50 Ohm
Max. erő	600 W folyamatosan
Magasság	145 cm
Csatornák	90
Csípős anyag	Rozsdamentes acél

Descrizione:

PNI ML160 PRO è un'antenna CB lunga 145 cm. Il supporto magnetico o il cavo non è incluso.

Installazione:

- È necessario collegare l'antenna a una base magnetica (non inclusa).
- Collegare l'antenna a una radio CB e testare il S.W.R. in un'area aperta.
- In alcuni casi, potrebbe essere necessario alzare o accorciare la frusta dell'antenna per ottenere un S.W.R. ottimale. Per le massime prestazioni, questa procedura (taratura) deve essere eseguita da personale autorizzato.

Caratteristiche tecniche:

Frequenza	26 – 28 MHz
S.W.R.	≤ 1.2:1
Impedenza	50 Ohm
Potenza massima sopportata	600 W continuo
Lunghezza	145 cm
Canali	90
Materiale	Acciaio inossidabile

Opis:

PNI ML160 PRO to antena CB o długości 145 cm. Uchwyt magnetyczny nie jest dołączony.

Instalacja:

- Musisz podłączyć antenę do podstawy magnetycznej (nie wchodzi w skład zestawu).
- Podłącz antenę do radia CB i przetestuj S.W.R. na otwartym terenie.
- W niektórych przypadkach może być konieczne podniesienie lub skrócenie bata anteny w celu uzyskania optymalnego S.W.R. wartość. Aby uzyskać maksymalną wydajność, ta procedura (strojenie) jest zalecana do wykonywania przez autoryzowany personel.

Technical specifications:

Częstotliwość	26 – 28 MHz
S.W.R.	≤ 1.2:1
Impedancja	50 Ohm
Max. moc	600 W continuously
Wysokość	145 cm
Kanały	90
Bat materiał	Stal nierdzewna

Descriere:

Antena CB PNI ML160 PRO este o antena fara magnet de 145 cm inaltime.

Instalare:

- Conectati antena la o baza magnetica (nu este inclusa) apoi fixati-o pe autoturism, de preferinta pe mijlocul cupolei masinii.
- Conectati antena la o statie radio CB si testati S.W.R.-ul intr-o zona deschisa cu ajutorul unui reflectometru.
- In anumite cazuri poate fi nevoie sa ridicati sau sa scurtati sarma pentru a obtine o valoare optima a S.W.R.-ului. Pentru performante maxime, recomandam ca aceasta procedura numita calibrare, sa fie realizata de personal autorizat.

Caracteristici tehnice:

Frecventa	26 – 28 MHz
S.W.R.	≤ 1.2:1
Impedanta	50 Ohm
Puterea maxim suportata	600 W continuu
Inaltime	145 cm
Canale	90
Material spic	Otel inoxidabil

EN:

EU Simplified Declaration of Conformity

ONLINESHOP SRL declares that **PNI ML160 PRO CB antenna** complies with the Directive EMC 2014/30/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following Internet address:

<https://www.mypni.eu/products/11388/download/certifications>

BG:

Опростена декларация за съответствие на ЕС

ONLINESHOP SRL декларира, че **PNI ML160 PRO CB антена** спазва директивата EMC 2014/30/EU. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е достъпен на следния интернет адрес:

<https://www.mypni.eu/products/11388/download/certifications>

DE:

Vereinfachte EU- Konformitätserklärung

ONLINESHOP SRL erklärt, dass das **PNI ML160 PRO CB-Antenne** der Richtlinie EMC 2014/30/EU entspricht. Sie finden den ganzen Text der EU-Konformitätserklärung an der folgenden Internetadresse:

<https://www.mypni.eu/products/11388/download/certifications>

ES:

Declaración UE de conformidad simplificada

ONLINESHOP SRL declara que el **Antena CB PNI ML160 PRO** cumple con la Directiva EMC 2014/30/EU. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:

<https://www.mypni.eu/products/11388/download/certifications>

FR

Déclaration de conformité simplifiée de l'UE

ONLINESHOP SRL déclare que **Antenne CB PNI ML160 PRO** est conforme à la directive EMC 2014/30/EU. Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante:

<https://www.mypni.eu/products/11388/download/certifications>

HU:

Egyszerűsített EU Megfelelési Közlemény

ONLINESHOP SRL kijelenti azt, hogy a **PNI ML160 PRO CB antenna** megfelel az EMC 2014/30/EU irányelvnek. Az EU-megfelelési nyilatkozat teljes szövege a következő internetes címen érhető el:

<https://www.mypni.eu/products/11388/download/certifications>

IT:

Dichiarazione UE di conformità semplificata

ONLINESHOP SRL dichiara che il **Antenna CB PNI ML160 PRO** è conforme alla direttiva EMC 2014/30/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità europea è disponibile al seguente indirizzo Internet:

<https://www.mypni.eu/products/11388/download/certifications>

NL:

Vereenvoudigde EU-conformiteitsverklaring

ONLINESHOP SRL verklaart dat **PNI ML160 PRO CB-antenne** voldoet aan de richtlijn EMC 2014/30/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres:

<https://www.mypni.eu/products/11388/download/certifications>

PL:

Uproszczona deklaracja zgodności UE

ONLINESHOP SRL oświadcza, że **Antena CB PNI ML160 PRO** jest zgodny z dyrektywą EMC 2014/30/EU. Pełny tekst deklaracji zgodności UE dostępny jest pod następującym adresem internetowym:

<https://www.mypni.eu/products/11388/download/certifications>

RO:

Declaratie UE de conformitate simplificata

ONLINESHOP SRL declara ca **Antena CB PNI ML160 PRO** este in conformitate cu Directiva EMC 2014/30/EU. Textul integral al declaratiei UE de conformitate este disponibil la urmatoarea adresa de internet:

<https://www.mypni.eu/products/11388/download/certifications>

English - CERTIFICATE OF QUALITY AND COMMERCIAL WARRANTY

The products identified in this certificate based on the trade name and the sole series number S/N benefit by a commercial warranty as follows:

The warranty period for natural persons is 24 months as of the delivery date for the manufacturing and material defects.

The warranty period for legal entities is 12 months as of the delivery date for the manufacturing and material defects.

The cables, adaptors, consumables, batteries, accumulators, battery chargers, transformers, microphones, earphones, aerials which are part of the products or are delivered with them shall have a **commercial warranty of 6 months** as of the date of the product sale to the end consumer. The term of warranty shall be calculated as of the invoicing date of each product individually.

The average term of the product service life is 48 months subject to the compliance with the assembly and operation instructions accompanying the product.

The commercial warranty shall not impair the consumer rights provided by the applicable legislation in force, namely Emergency Government Ordinance 140/28.12.2021 on certain issues related to contracts for the sale of goods, the Government Ordinance 21/1992 on the consumer protection as subsequently amended and supplemented by Law 296/2004 on the consumption code as subsequently amended and supplemented.

Romana - CERTIFICAT DE CALITATE SI GARANTIE COMERCIALA

Produsele identificate in acest certificat pe baza denumirii comerciale si a numarului unic de serie S/N, beneficiaza de o garantie comerciala dupa cum urmeaza:

Perioada de garantie pentru persoane fizice este de 24 luni de la data livrarii pentru defectele de fabricatie si de material.

Perioada de garantie pentru persoane juridice este de 12 luni de la data livrarii pentru defectele de fabricatie si de material.

Cablurile, adaptoarele, consumabilele, bateriile, acumulatorii, alimentatoarele, transformatoarele, microfoanele, castile, antenele care intra in componenta produselor sau se livreaza impreuna cu acestea au garantie comerciala de **6 luni** de la data vanzarii produsului catre consumatorul final.

Termenul de garantie se calculeaza de la data facturarii fiecarui produs in parte.

Durata medie de utilizare a produsului este de 48 luni cu conditia respectarii instructiunilor de montaj si utilizare care insotesc produsul.

Garantia comerciala nu afecteaza drepturile consumatorului prevazute prin legislatia aplicabila in vigoare, respectiv Ordonanta de Urgenta 140/28.12.2021 privind anumite aspecte referitoare la contractele de vanzare de bunuri, OG 21/1992 privind protectia consumatorilor cu modificarile si completarile ulterioare si Legea 296/2004 privind codul consumului cu modificarile si completarile ulterioare.

EN - Please download the full version of the warranty certificate:

BG - Моля, изтеглете пълната версия на гаранционния сертификат:

DE - Bitte laden Sie die Vollversion des Garantiezertifikats herunter:

ES - Descargue la versión completa del certificado de garantía:

FR - Veuillez télécharger la version complète du certificat de garantie :

HU - Kérjük, töltsse le a jótállási jegy teljes verzióját:

IT - Si prega di scaricare la versione completa del certificato di garanzia:

NL - Download de volledige versie van het garantiecertificaat:

PL - Pobierz pełną wersję karty gwarancyjnej:

RO - Va rugam descarcati versiunea completa a certificatului de garantie:

